

Segreteria Scientifica

Dott.ssa Antonella Costantino

Direttore Unità Operativa di Neuropsichiatria dell'infanzia e dell'Adolescenza (UONPIA)

Fondazione IRCCS Cà Granda –

Ospedale Maggiore Policlinico

Milano

caa@policlinico.mi.it

Segreteria Organizzativa

Ufficio Formazione e Aggiornamento

Fondazione IRCCS Cà Granda –

Ospedale Maggiore Policlinico

Milano -Tel. 0255038327

formazione@policlinico.mi.it

Il corso ha una forte caratterizzazione interattiva. La partecipazione alle diverse sezioni laboratoriali è possibile interagendo con la sessione d'aula resa pubblica con videoproiezione e/o con il proprio pc su cui invitiamo a preinstallare la demo dell'editor simbolico e gli altri pacchetti software che saranno oggetto di utilizzo. I dettagli per questa operazione sono disponibili nel sito nella pagina dedicata alla formazione:

sovrazolecaa.org/diapoformazione.

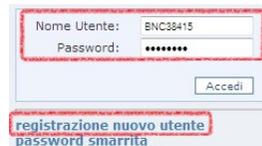
La frequenza al corso è gratuita ed è aperta a genitori, insegnanti ed operatori sanitari.

È consigliato avere partecipato alla giornata introduttiva alla caa e al laboratorio libri.

Per l'**ISCRIZIONE** al corso accedere al sito www.policlinico.mi.it (cliccare poi su FORMAZIONE e su CORSI).



Cliccare su accesso utente e inserire il proprio nome utente e password, se già posseduti, oppure procedere alla "registrazione nuovo utente". (in questo secondo caso riceverete



un vostro nome utente e una password utili per qualsiasi altra iscrizione ai corsi vorrete fare).

A questo punto potete scegliere il corso e procedere all'iscrizione. L'avvenuta iscrizione viene confermata dal ricevimento di una email al proprio indirizzo.

Per ogni difficoltà di registrazione al portale o iscrizione al corso contattare la segreteria organizzativa all'Ufficio Formazione e Aggiornamento

email: formazione@policlinico.mi.it

tel. 02 – 55038327

Le iscrizioni al corso saranno aperte fino ad esaurimento posti.



Centro Sovrazonale di Comunicazione Aumentativa

Tecnologie per la CAA

Alcuni elementi di base per affrontare con serenità la costruzione di libri in simboli



**19 dicembre 2012
dalle 14.00 alle 18.00**

Aula Magna Padiglione Devoto
Ospedale Policlinico
Via F. Sforza, 35 Milano



FONDAZIONE IRCCS CA' GRANDA
OSPEDALE MAGGIORE POLICLINICO



AZIENDA OSPEDALIERA
TREVIGLIO

La proposta dei corsi del Csca, Centro sovrazonale di comunicazione aumentativa di Milano e Verdello, e in particolare il laboratorio libri, che è stato proposto in molteplici edizioni in questi anni, ha fatto emergere la domanda di un supporto all'uso degli strumenti tecnologici per la gestione dei testi in simboli e più complessivamente per la produzione dei libri. Il corso cerca di rispondere a questa domanda, proponendo alcuni contenuti generali e una forte caratterizzazione pratica.

La possibilità di una gestione informatica dei sistemi simbolici ne ha certamente permesso la diffusione e l'utilizzo dentro interventi complessivi di comunicazione aumentativa. Con il rischio, a volte, di confondere lo strumento con l'obiettivo, che naturalmente resta la costruzione di un contesto comunicativo ricco e significativo per la persona che per diversi motivi incontra difficoltà su questo piano e ha un accesso parziale o assente al codice alfabetico. In ogni caso l'utilizzo dei software di gestione simbolica ha una sua importanza quando ci si appresta a creare dei materiali per la comunicazione e l'inclusione, in particolare i libri in simboli. Si cercherà allora nello spazio del corso di proporre alcuni elementi per l'utilizzo efficace di questi software, proponendo un processo di produzione dei libri certamente artigianale ma che cerca di raggiungere una sua efficacia.

Le domande a cui il corso cerca di rispondere sono state collezionate e organizzate con la collaborazione dei partecipanti ai precedenti laboratori libri, dentro un quadro di intelligenza collettiva in cui crediamo molto.

PROGRAMMA. 19 dicembre 2012

- ore 13.45-14. Registrazione dei partecipanti
- ore 14-15.30: Sistemi simbolici e strumenti di scrittura.
Diversi approcci di ricerca simbolo.
Elementi per l'uso di un editor simbolico
- le impostazioni di base, la scelta dei simboli in presenza di più alternative, gli a capo, la punteggiatura, gli aspetti morfosintattici
 - quando un simbolo non c'è
 - gestione delle liste di parole
 - come riquadrare il testo simbolico
- ore 15.30-17: laboratorio pratico di traduzione di un testo in cui siano presenti:
- simboli mancanti
 - un personaggio di cui acquisire l'icona
 - ambiguità
 - struttura della frase da modificare
 - testo semplice e testo elaborato
 - possibili passaggi per la riquadratura
 - eventuale necessità di riorganizzazione del testo
- Ore 17-18: Laboratorio online
- L'impostazione generale degli strumenti di collaborazione, google documenti e gruppi
 - I passaggi, dal laboratorio in presenza, a quello online
 - Come interagiscono i due strumenti, come si accede.
 - Possibili fasi di lavorazione di un libro, attraverso la collaborazione online.
 - Esempio di sessione di collaborazione:
 - Caricamento del testo e invio messaggio di richiesta commento
 - Caricamento di una prima bozza in simboli, delle prime due pagine, di un testo su cui si è già concordato
- Condivisione del prodotto finito

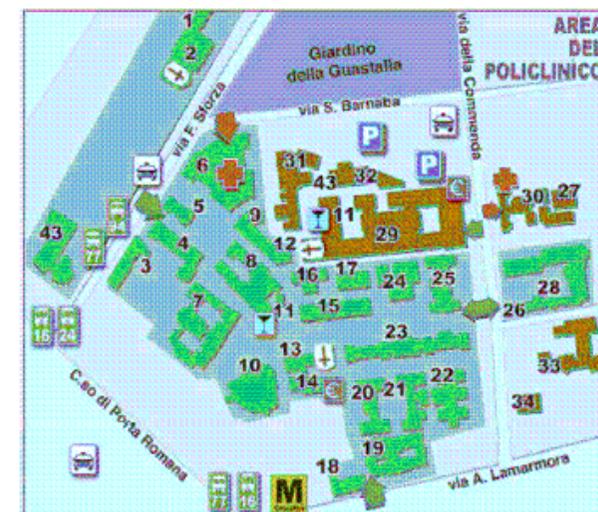
DOCENTI

◆ **Antonio Bianchi**
Ingegnere

◆ **Laura Bernasconi**
Educatore Professionale

Il percorso formativo è stato reso possibile dal supporto di :

*Regione Lombardia,
Fondazione Cariplo
Fondazione ARIEL,
Associazione Futura,
Comune di Verdello,
Ass.ne Nazionale Alpini
Ass.ne Nazle Sindrome Cornelia De Lange
Ass.ne Italiana Sindrome Wolf-Hirshhorn
Ass.ne Italiana Sindrome "X-fragile"*



L'aula Magna-Padiglione Devoto è il numero 31.